



11066.1

VIA AEREA

EDITORIAL LOSADA, S. A.

ALSINA 1111 - BUENOS AIRES

Buenos Aires, 24 de abril de 1946

Sra.  
Gabriela Mistral  
Consulado de Chile  
Los Angeles  
California

C

Querida y admirada Gabriela:

Hace pocos días he recibido su carta desde París fechada el 18 de enero.

Le agradezco mucho en nombre propio y en el del señor Losada que, al fin, se haya resuelto usted a autorizarnos la reedición de sus libros. Entendemos que de esta forma, es decir, mediante la circulación de ediciones legales y a precio módico, quedan anuladas radicalmente todas las posibilidades de edición fraudulenta, según la experiencia nos ha demostrado en estos casos. Por cierto que no sé quien habrá informado a usted sobre la publicación reciente de varias ediciones ilegales de sus libros. En España ignoro lo que habrá pasado aunque ya lo sabremos más tarde, cuando recibamos catálogos y revistas de estos últimos meses. Pero aquí sólo ha aparecido una misera, vergonzante y por ello poco visible felizmente edición de una Antología de usted, desde luego rigurosamente clandestina. No lleva pie editorial ni de imprenta, pero estamos haciendo gestiones para identificar a los "culpables" e inmediatamente le daremos a usted noticias, consultándole sobre el procedimiento que debe seguirse para retirar del mercado esa edición.

En cuanto a TALA, todavía no hemos recibido el ejemplar corregido que usted nos mandó por conducto de la Legación Argentina en París, pero ya lo hemos reclamado. De todas formas, para ganar tiempo, hemos mandado ya un ejemplar a la imprenta a fin de introducir en las pruebas las correcciones que usted haya hecho y con el propósito de que aparezca lo antes posible.

Respecto a DESOLACION, podíamos, si usted quisiera, seguir el mismo procedimiento y enviarle a usted las pruebas en papel de avión para que usted haga en ellas las correcciones, adiciones y supresiones que crea necesarias.

Como me gustaría haber conversado con usted después de su gran circuito europeo! Es lamentable que Buenos Aires no haya caído en la ruta de su regreso. Le deseo ahora no sólo el mejor clima sino el más grato ambiente espiritual en Los Angeles, donde le ruego que nos dé su dirección exacta.

Con la admiración y el afecto de siempre, cordialísimos saludos

*Y me acuerdo cariñosamente de María.*  
*Guillermo de Torre*

F 101-1018  
146-1

[Carta] 1946 abr. 24, Buenos Aires, [Argentina] [a] Gabriela Mistral, Consulado de Chile, Los Angeles, California, [EE.UU.] [manuscrito] Guillermo de Torre.

## **AUTORÍA**

Torre, Guillermo de, 1900-1971

## **FORMATO**

Manuscrito

## **DATOS DE PUBLICACIÓN**

[Carta] 1946 abr. 24, Buenos Aires, [Argentina] [a] Gabriela Mistral, Consulado de Chile, Los Angeles, California, [EE.UU.] [manuscrito] Guillermo de Torre. 1 h. ; 29 cm.

## **FUENTE DE INFORMACIÓN**

[Biblioteca Nacional Digital](#)

## **INSTITUCIÓN**

[Biblioteca Nacional](#)

## **UBICACIÓN**

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile